

32004D0216

5.3.2004

URADNI LIST EVROPSKE UNIJE

L 67/27

**ODLOČBA KOMISIJE****z dne 1. marca 2004****o spremembah Direktive Sveta 82/894/EGS o prijavljanju živalskih bolezní v Skupnosti z vključitvijo nekaterih bolezní kopitarjev ter nekaterih bolezní čebel na seznam prijavljivih bolezní***(notificirano pod dokumentarno številko K(2004) 578)***(Besedilo velja za EGP)**

(2004/216/EC)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Direktive Sveta 82/894/EGS z dne 21. decembra 1982 o prijavljanju živalskih bolezní v Skupnosti <sup>(1)</sup> in zlasti prve alineje člena 5(2) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Skladno z Direktivo Sveta 90/426/EGS z dne 26. junija 1990 o pogojih zdravstvenega varstva živali za premike in uvoz kopitarjev iz tretjih držav <sup>(2)</sup> se konjska kuga, vezikularni stomatitis, smrkavost, spolna kuga konj, enzootični encefalomieltis kopitarjev vseh tipov, infekciозна anemija kopitarjev, steklina in vranični prisad opredelijo kot obvezno prijavljive bolezní.
- (2) Priloga I k Direktivi Sveta 82/894/EGS, kjer so našete bolezní, katerih pojav je treba prijaviti Komisiji in drugim državam članicam, vključuje v zvezi z boleznimi, ki zadevajo kopitarje, samo konjsko kugo in vezikularni stomatitis.
- (3) Konjska kuga, vezikularni stomatitis, smrkavost, spolna kuga konj, infekciозна anemija kopitarjev in različni tipi enzootičnega encefalomieltisa kopitarjev so bolezní kopitarjev, ki jih navaja Mednarodni urad za kužne bolezní (OIE).
- (4) Države članice OIE so obvezane, da prijavijo prvi pojav ali ponovni pojav navedene bolezní, če je bila država ali območje države prej obravnavano kot prostor brez te posamezne bolezní, ali pa ima bolezen lahko zoonotski vpliv in kadar ima lahko razširjanje bolezní posledice za mednarodno trgovino.
- (5) Zdaj so konjska kuga, vezikularni stomatitis, smrkavost, spolna kuga konj ter večina tipov virusnega enzootičnega encefalomieltisa kopitarjev eksotične v Skupnosti. O infekciözni anemiji kopitarjev in nekaterih tipih enzootičnega encefalomieltisa kopitarjev občasno poročajo v nekaterih delih Skupnosti.

- (6) Mali panjski hrošč in pršica *Tropilaelaps* sta eksotična parazita, ki prizadeneta čebele in trenutno ni znanih primerov pojavljanja teh bolezní v Skupnosti. Če sta uvoženi, lahko uničujoče vplivata na zdravstveno stanje čebel in čebelarstvo, zaradi česar sta bili ti bolezní dodani na seznam prijavljivih bolezní v Skupnosti.
- (7) Hitra prijava ter informacije o pojavu teh bolezní v Skupnosti sta bistveni za nadzor nastajajoče bolezní kakor tudi za premike in trgovino s kopitarji in čebelami, pri čemer je treba upoštevati tudi potencialni zoonotski vpliv nekaterih teh bolezní.
- (8) S širitvijo Skupnosti in različnih okoljskih vplivov na vektorje prenašanja nekaterih zgoraj navedenih bolezní je stanje v Skupnosti v zvezi s temi boleznimi nagnjeno k spremembam.
- (9) Zato je treba dodati smrkavost, spolno kugo konj, infekciözno anemijo kopitarjev, vse tipe enzootičnega encefalomieltisa kopitarjev, malega panjskega hrošča in pršico *Tropilaelaps* v Prilogo I Direktive Sveta 82/894/EGS in spremeniti Prilogo II k Direktivi Sveta 82/894/EGS in upoštevanjem načina gojenja čebel.
- (10) Ukrepi, predvideni v tej odločbi, so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehransko verigo in zdravstveno varstvo živali –

SPREJELA NASLEDNJO ODLOČBO:

*Člen 1*

Prilogi I in II k Direktivi 82/894/EGS se nadomestita z besedilom v Prilogi k tej odločbi.

*Člen 2*

Ta odločba se uporablja od 25. marca 2004.

<sup>(1)</sup> UL L 378, 31.12.1982, str. 58. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 807/2003 (UL L 122, 16.5.2003, str. 36).<sup>(2)</sup> UL L 224, 18.8.1990, str. 42. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 806/2003 (UL L 122, 16.5.2003, str. 1).

*Člen 3*

Ta odločba je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 1. marca 2004

*Za Komisijo*  
David BYRNE  
*Član Komisije*

---

## PRILOGA

## „PRILOGA I

**Bolezni, ki jih je treba prijaviti**

Konjska kuga  
Afriška prašičja kuga  
Aviarna influenza  
Bolezen modrikastega jezika  
Bovina spongiformna encefalopatija  
Klasična prašičja kuga  
Pljučna kuga govedi  
Spolna kuga konj  
Enzootični encefalomyelitis (vseh tipov, vključno z venezuelskim encefalomyelitisom kopitarjev)  
Infekciозна anemija kopitarjev  
Slinavka in parkljevka  
Smrkavost  
Infekciозна hematopoetska nekroza  
Infekciозна anemija lososov  
Vozličasti dermatitis  
Atipična kokošja kuga  
Kuga drobnice  
Nalezljiva ohromelost prašičev  
Mrzlica doline Rift  
Goveja kuga  
Osepnice ovac in koz (*Capripox*)  
Mali panjski hrošč (*Aethina tumida*)  
Vezikularna bolezen prašičev  
Pršica *Tropilaelaps*  
Vezikularni stomatitis  
Virusna hemoragična septikemija

## PRILOGA II

**Informacije, ki jih je treba predložiti ob prijavi, zahtevani v členih 3 in 4, v zvezi s primarnimi in sekundarnimi izbruhi bolezní, ki so našteje v Prilogi I**

1. Datum prijave.
2. Čas prijave.
3. Država izvora.
4. Ime bolezní in tip virusa, kjer je primerno.
5. Zaporedna številka izbruha.
6. Tip izbruha.
7. Referenčna številka izbruha, povezana s tem izbruhom.
8. Regija in geografska lokacija kmetijskega gospodarstva.
9. Druga regija, ki jo zadevajo omejitve.
10. Datum potrditve.
11. Datum suma.
12. Datum prve infekcije (predvideni).
13. Izvor bolezní.
14. Sprejeti ukrepi nadzora.
15. Število za bolezen dovzetnih živalí na gospodarstvu (a) govedo, (b) prašiči, (c) ovce, (d) koze, (e) perutnina, (f) kopitarji, (g) ribe, (h) divje živali, (i) pri boleznih čebel je treba podati število za bolezen dovzetnih panjev.
16. Število klinično prizadetih živalí na gospodarstvu (a) govedo, (b) prašiči, (c) ovce, (d) koze, (e) perutnina, (f) kopitarji, (g) ribe, (h) divje živali, (i) pri boleznih čebel je treba podati število klinično prizadetih panjev.
17. Število živalí, ki so na gospodarstvu poginile (a) govedo, (b) prašiči, (c) ovce, (d) koze, (e) perutnina, (f) kopitarji, (g) ribe, (h) divje živali.
18. Število pokončanih živalí (a) govedo, (b) prašiči, (c) ovce, (d) koze, (e) perutnina, (f) kopitarji, (g) ribe, (h) divje živali.
19. Število uničenih trupel (a) govedo, (b) prašiči, (c) ovce, (d) koze, (e) perutnina, (f) kopitarji, (g) ribe, (h) divje živali, (i) pri boleznih čebel je treba podati število uničenih panjev.
20. (Predvideni) datum zaključka pokončanja.
21. (Predvideni) datum zaključka uničenja.

**Dodatne informacije pri prašičji kugi:**

1. Razdalja od najbližjega kmetijskega gospodarstva s prašiči.
2. Število in kategorija (plemnski, pitanci, in pujski (\*)) prašičev na okuženem gospodarstvu.
3. Število in kategorija prašičev (plemnski, pitanci, in pujski (\*)), ki so klinično prizadeti na okuženem gospodarstvu.
4. Diagnostična metoda.
5. Če ni na gospodarstvu, potem je bolezen potrjena na klavnici ali med transportom.
6. Potrditev primarnih primerov (\*\*) pri divjih prašičih

**Pri boleznih rib:**

Kadar se okužbe z infekcijsko hematopoetsko nekrozo, infekcijsko anemijo lososov in virusno hemoragično septikemijo potrdijo v odobrenih ali prostih ribogojnicah ali na območjih, jih je treba prijaviti kot primarne izbruhe. Ime in opis odobrene ribogojnice ali območja je treba vključiti v poročilo kot prsto besedilo.

(\*) Živali, ki so stare približno manj kakor 3 mesece.

(\*\*) Prvotni primer pri divjih prašičih pomeni tiste primere, ki se pojavljajo na neokuženih območjih, tj. zunaj območij, za katera veljajo omejitve zaradi klasične prašičje pri divjih prašičih.“